

LEXICAL SEMANTIC DEVELOPMENT OF OBSOLETE WORDS

Qo'shboqov Islombek*

* 2nd-year MA student, Gulistan State University (Republic of Uzbekistan)

Abstract – This article aims to study the lexical-semantic development of obsolete words. The article analyzes obsolete words in the language, their history, changes and current status. It discusses how the semantic meanings of words change, new meanings are added or their meanings decrease in the process of lexical-semantic development. It also examines the role of obsolete words in linguistics, how they are preserved in literary and scientific works, and what updates occur in the modern language. The article aims to determine the significance of changes in words and their meanings in language development.

Index Terms – obsolete words, lexical-semantic development, semantics, word meaning, linguistics, word change, language development, historical language development, modern language.

ESKIRGAN SO'ZLARNING LEKSIK SEMANTIK TARAQQIYOTI

Qo'shboqov Islombek*

* 2-kurs magistranti, Guliston davlat universiteti (O'zbekiston)

Annotatsiya – Ushbu maqolada eskirgan so'zlarning leksik-semantik taraqqiyotini o'rganish maqsad qilingan. Maqolada tilda eskirgan so'zlar, ularning tarixi, o'zgarishi va hozirgi vaqtida holati tahlil qilinadi. Leksik-semantik taraqqiyot jarayonida so'zlarning semantik manolari qanday o'zgarishi, yangi ma'nolar qo'shilishi yoki ma'nolarining kamayishi muhokama qilinadi. Shuningdek, eskirgan so'zlarning tilshunoslikdagi roli, ularning adabiy va ilmiy asarlarda qanday saqlanib qolishi va zamonaviy tilda qanday yangilanishlar yuz berishi ko'rib chiqiladi. Maqola so'zlarning va ularning ma'nolarining o'zgarishining til rivojидаги аhamiyatini aniqlashga qaratilgan.

Kalit so'zlar – eskirgan so'zlar, leksik-semantik taraqqiyot, semantika, so'zning ma'nosi, tilshunoslik, so'z o'zgarishi, til rivoji, til tarixiy taraqqiyoti, zamonaviy til.

Eskirgan so'zlar tilda o'z vaqtida keng qo'llanilgan, lekin vaqt o'tishi bilan ishlatilmaydigan yoki o'z ahamiyatini yo'qotgan so'zlardir. Ularning leksik-semantik o'zgarishlari tilshunoslikda juda muhim mavzu bo'lib, bu jarayonlar tilning tarixiy rivojlanishini va semantik o'zgarishlarini tushunishga yordam beradi. So'zlarning leksik va semantik o'zgarishi jamiyatdagi, madaniy va ijtimoiy o'zgarishlar bilan chambarchas bog'liq bo'lib, ular so'zlarning ma'no va ishlatalishidagi o'zgarishlarni aks ettiradi.

Eskirgan so'zlarning leksik-semantik o'zgarishlari ko'plab turli shakllarda namoyon bo'ladi: semantik kengayish, torayish, o'zgarish yoki yangi ma'no hosil bo'lishi. Ushbu o'zgarishlari so'zning semantik doirasining o'zgarishini, yangi ma'no va kontekstlarni qabul qilishini anglatadi.

Semantik o'zgarishlar — bu so'zning ma'nosida yuz beradigan o'zgarishlar bo'lib, ular vaqt o'tishi bilan so'zning qamrovini, anglatadigan narsalarni yoki hodisalarini o'zgartirishi mumkin. Eskirgan so'zlarning semantik o'zgarishlari tilda ma'no va ma'no tizimining rivojlanishini aks ettiradi. Bu o'zgarishlar quyidagi turlarga bo'linadi:

Semantik kengayish — bu so'zning bir vaqtning o'zida bir nechta ma'noga ega bo'lishi yoki yangi ma'no qabul qilishi. Bu jarayon, so'zning dastlabki aniq yoki tor ma'nosidan kengroq ma'nolarga o'tishini bildiradi. Semantik kengayish so'zning kontekstual ishlatalishida yoki ijtimoiy ehtiyojlar bilan bog'liq bo'lishi mumkin.

Misollar: "Telefon": Dastlab faqat aloqani ta'minlash uchun mo'ljalangan apparatni bildirgan, lekin hozirda "telefon" so'zi mobil qurilmalar, smartfonlar va boshqa turli aloqa vositalarini ifodalash uchun ishlataladi.

"Eshik": Bu so'z dastlab faqat o'sha jismoniy eshikni bildirgan, ammo hozirda ko'p holatlarda "yo'l", "o'tish" yoki "kirish" kabi ma'nolarni ham bildiradi (masalan, "eshikni yopish", "eshik ochish" — turli ijtimoiy va madaniy kirishlar uchun ishlataladi).

Semantik torayish — bu so‘zning ma’nosining vaqt o‘tishi bilan torayishi yoki aniq bir ma’noga qaratilishi jarayonidir. Bunda so‘zning dastlabki keng ma’nosi faqat aniq bir hodisa yoki obyektni bildiradigan tor ma’noga ega bo‘ladi.

Misollar: "Sulton": Dastlab bu so‘z turli madaniyatlarda hokimiyatni yoki hukmdorni bildirgan bo‘lsa, hozirda faqat aniq tarixiy kontekstda yoki diniy, siyosiy holatlarda ishlataladi.

"Kunbuz": O‘rta asrlarda keng qo‘llanilgan, ammo hozirda faqat o‘rta asrlar tarixida ishlataladi, va bugungi kunda ularning semantikasi toraygan.

So‘zlarning ma’nosi ko‘pincha metafora va metonimiya kabi stilistik qurilmalar orqali o‘zgaradi. Bu jarayonlar semantik o‘zgarishlarga olib keladi, chunki so‘zlarning yangi ma’nolari eski yoki real ma’nolarga asoslanadi. Metafora orqali bir narsaning nomi boshqasiga o‘xshash xususiyatlari asosida ishlataladi, metonimiya esa bir obyektni boshqasining ismi bilan ta’riflashga yordam beradi.

Misollar: "Taxt": Bu so‘z dastlab podshohning o‘tiradigan joyini bildirgan bo‘lsa, hozirda "taxt" so‘zi hokimiyat yoki davlat boshqaruvini ifodalash uchun ishlataladi (masalan, "taxtga o‘tish"). "Ko‘z": Bu so‘z, dastlab faqat ko‘rish a’zosini sifatida ishlataligan bo‘lsa, hozirda "ko‘z" so‘zi obrazli ma’nolarda ishlataladi (masalan, "ko‘zga ko‘rinmas", "ko‘zni ochish").

Metaforik kengayish jarayonida so‘z yangi tasavvurlarni yoki mazmunlarni anglatish uchun ishlataladi. Bu kengayish, asl ma’no va tasavvurlar o‘rtasidagi bog‘lanishdan kelib chiqadi. So‘zning metaforik kengayishi asosan adabiyotda, tilga o‘ziga xos so‘zlashuvda namoyon bo‘ladi.

Misollar: "Dengiz": Dastlab faqat suvning katta massasi sifatida ishlataligan, ammo so‘ngra "dengiz" so‘zi kengroq ma’nolarda ishlatildi, masalan, "dengizni yutish" (katta miqdorda biror narsa olish) yoki "dengizdagи yulduzlar" (yulduzlar tasvirini yaratishda).

Eskirgan so‘zlarning leksik-semantik o‘zgarishlari turli ijtimoiy, madaniy, va tarixiy omillar bilan bog‘liq. Tildagi o‘zgarishlar va yangi so‘zlarning yuzaga kelishi, jamiyatda ro‘y berayotgan madaniy va siyosiy o‘zgarishlar bilan chambarchas bog‘liqdir.

Ijtimoiy va madaniy o‘zgarishlar tilning rivojlanishiga ta’sir qiladi. Biror so‘z faqat muayyan ijtimoiy kontekstdan foydalanib ishlataladi va zamonaviy ijtimoiy tizimda o‘z ahamiyatini yo‘qotishi mumkin. Masalan, eski mehnat turlari, ijtimoiy qatlamlar yoki hukmronlik shakllari bilan bog‘liq so‘zlar eskiradi va ularning o‘rniga yangi so‘zlar kiritiladi.

Texnologik rivojlanish so‘zlarning semantik o‘zgarishiga olib keladi. Yangi ixtiolar va texnologiyalar yangi so‘zlarning paydo bo‘lishiga olib keladi va eski texnologiyalarga doir so‘zlar eskiradi. Masalan, "fotografiya" so‘zi eski texnologiyalar bilan bog‘liq bo‘lgan so‘z bo‘lsa, hozirgi kunda yangi texnologiyalar bilan bog‘liq yangi terminlar paydo bo‘lgan.

Ijtimoiy ehtiyojlar va madaniy aloqalar so‘zlarning ma’no o‘zgarishiga sabab bo‘ladi. So‘zlar o‘zgarayotgan ijtimoiy ehtiyojlarni va madaniy aloqalarni aks ettiradi. Eskirgan so‘zlar o‘rniga yangi so‘zlar keladi, eski so‘zlar esa yangi ma’nolarni qabul qiladi.

Eskirgan so‘zlarning leksik-semantik o‘zgarishlari tildagi o‘zgarishlarni, tarixiy rivojlanishlarni va ijtimoiy jarayonlarni aks ettiradi. So‘zlarning ma’no kengayishi, torayishi, metafora va metonimiya orqali o‘zgarishi tilshunoslikda o‘ziga xos muhim jarayonlarni tashkil etadi. Eskirgan so‘zlarning o‘zgarishini o‘rganish til tarixini, madaniyatni va ijtimoiy rivojlanishni tushunishda muhim rol o‘ynaydi.

O‘zbek tilshunoslaridan S.Mutallibov¹, Sh. Rahmatullaev², L. Abdullaeva³, Begmatov⁴, E. Qilichev⁵, K. Yusupov⁶ kabilarning ishlarida, shuningdek, oliy o‘quv yurtlari talabalari uchun mo‘ljallangan darsliklarda⁷ o‘zbek tili leksikasining bir jabhasi bo‘lgan "o‘lik so‘zlar"ning o‘tmishda iste’molda bo‘lib, hozirda esa umuman umumiste’molda qo‘llanmayotgan lug‘aviy birliklar qatoriga o‘tib qolganligi haqida u yoki bu darajadagi ma’lumotlar berilgan.

Qayd etilgan ishlardan biri xususida qisqacha to’xtab o‘tamiz. Bu S.Mutallibovning monografiyasidagi "Arxaizm so‘zlar tarixidan" deb atalgan bo‘limidir. Muhimi shundaki, unda hatto XI asrdayoq eskirgan leksik qatlam, ya’ni arxaizmlar qatoriga o‘tib qolgan va Navoiy davrida ham arxaikligini saqlab qolgan so‘zlar xususida gap boradi. Muallif shunday deb yozadi: "XI asr leksikasidagi ko‘zga yaqqol tashlanuvchi leksik xususiyatlarning biri arxaizmdir... Ayrim so‘zlar juda qadimgi davrga xos turmush sharoitlari bilan zich bog‘li bo‘lishi natijasida turmush sharoiti o‘zgarishi bilanoq ikkinchi davrga mos kelmasligi, ortiqchaligi, foydasizligi bilan juda ilgaridayoq safdan chiqqan, arxaik holga ko‘chgan. Masalan, u davrda yovvoyi aylardan qochgan baytal bolasining nomi arqun («Devoni lug’otit turk», 1-t., 98-bet) deb atalar edi. Bu so‘z o‘z ma’nosi bilan ham juda qadim davrlarga, odamlar siyrak vaqtarga oidligi ravshan. Shuning uchun

¹ Mutallibov S. Morfologiya va leksika tarixidan qisqacha ocherk. -Toshkent, 1959, 188-210-betlar

² Рахматуллаев III. Архаизм ва историзм // Научные труды ТашГУ. Вып. 211. — С.243- 249

³ Абдуллаева Л. Лексическая стилистика... -С. 52-55

⁴ Begmatov E. Hozirgi o‘zbek adabiy tilining leksik qatlamlari. —Toshkent, 1985, 76- 78-betlar. Yana qarang: O‘zbek tili leksikologiyasi, 147-151-betlar.

⁵ Кильичев Э. Архаизмы и историзмы в прозе С.Айни. -С.. Kilichev E. Badiiy tasvirning leksik vositalari, 25-32-betlar. Yusupov K. Ko’rsatilgan manba, 19-29-betlar.

⁶ Yusupov K. Ko’rsatilgan manba, 19-29-betlar.

⁷ Mirzaev M., Usmonov S., Rasulov I. O’zbek tili, 44-bet; R.Sayfullaeva, B.Menglev, M.Qurbanova, S.Boqieva. Hozirgi o‘zbek adabiy tili, Darslik, T.2005,141-bet

ham bu so'z sharoit o'zgarishi bilanoq tilda foydasiz bo'lib qolgan va o'sha vaqtlardayoq safdan chiqqan»⁸. Muallif ayni shu fikrning tasdig'i uchun XI asrdayoq arxaizmlar qatoriga o'tib qolgan bir necha so'zlarni misol tariqasida keltiradi. Bular quyidagilardir: ovik - qir va toshloq yerlarda yashovchi kiyik, cho'bon - qishloq oqsoqoli yordamchisi; yug'ush - butlarga qilinadigan qurban nomi...; sep-oxiri — uch yoshga kirgan ot oxiri; yulmoq - xotin erdan ajralish uchun ma'lum miqdor to'lovni to'lab qutilishi; tado - ko'z yetgan joygacha bo'l-gan masofani anglatuvchi yer o'Ichovi; idal - shohlar so'ziga javob yuzasidan aytiluvchi «albatta» ma'nosidagi so'z aziroq - qulog'i oq, tanasining ba'zi joylari qora kiyik; artut — shohga qilinadigan tortiq⁹

Muallif so'zini davom ettirib, yana shunday deb yozadi: «Ayrim so'zlar Navoiygacha va Navoiy davrida ham qo'llanib, so'ng tamom iste'moldan chiqqanlar»¹⁰. Olim fikrining dalili uchun quyidagi misollarni keltiradi: uylik —xotin, uyichqa —er, sinak —chivin, ochun- dunyo, og'irlamoq -hurmat qilmoq, tuz-to'g'ri, tekis, eng —yuz, bashara, englik —xotinlar yuzlariga suradigan upa, kirish — kamon yoki Andijonda bu so'z — yoyning ipi, ulus -xalq,¹¹ emgak - mehnat, ¹²baliq- shahar, esh - o'rtoq, hamsuhbat, yovuq - yaqin va boshqalar.

S.Mutallibovning quyidagi so'zlari ham diqqatga molikdir: «XI asrdagi bir qism so'zlarning iste'moldan chiqishi, arxaik holga ko'chishi ular turmushga yaroqsizligi bilan emas, ular o'mida qo'shni xalqlar tillaridagi so'zlar qo'llash bilan bog'liqidir. Masalan: ro'zi —ozuq, pand- nasihat, orzuv, yori, telva, biyobon, posh, ravon, havo, nard, jahon kabi tojikcha so'zlar, hattoki, -gar kabi bog'lovchi ko'makchilar ham qo'llanan edi».

Umuman olganda, S.Mutallibovning nomi ko'rsatib o'tilgan monografiyasida arxaizmlar haqidagi mulohazalari va unda keltirilgan misollar eskirgan so'zlar ayni shu xilining diaxron va sinxron planda nutq doirasidan uzoqlashuvi haqida, qisqacha bo'lsa-da, yetarli ma'lumot bera oladi.

Bu o'rinda arxaizmga misol tariqasida keltirilgan ayrim leksemalarga izoh berib ketish o'rinaliga o'xshaydi. Chunki ularning ba'zilari hozirda faol qo'llanuvchi so'zlardan hisoblanadi. Telva so'zini olib ko'raylik. Uning telba shaklida qo'llanayotganligini O'TILda A.Qodiriy, A.Qahhor, Oybek, I.Sulton, H.G'ulom kabi yozuvchilarning asarlaridan keltirilgan 7 ta illyustrativ misol tasdiqlay oladi. Shuningdek, bu leksemaning telva-teskari tarzidagi juft so'z tarkibidagi telva shakli ham bu fikrning to'g'ri ekanligidan dalolat beradi. Pand leksemasi haqida ham shunday deyish mumkin. Negaki, u pand yemoq, pand bermoq kabi frazeologizmlar, pand-nasihat (yoki uning varianti bo'lmish pandu nasihat birikmasi) juft so'zi tarkibida o'zbek tilida tez-tez ishlatib turiladi. Yana quyidagi misolga ham e'tibor beraylik: Vafo bo'lmas xoinning sevgisida hech! Pand beradi bir kuni, xoh erta, xoh kech! (Shuhrat); Yaxshidan qand yeysan, yomondan pand yeysan (Xalq maqoli).

Adabiyotlar ro'yxati

1. Mutallibov S. Morfologiya va leksika tarixidan qisqacha ocherk. -Toshkent, 1959, 188-210-betlar
2. Рахматуллаев Ш. Архаизм ва историзм // Научные труды ТашГУ. Вып. 211. —С.243- 249
3. Абдуллаева Л. Лексическая стилистика... -С. 52-55
4. Begmatov E. Hozirgi o'zbek adabiy tilining leksik qatlamlari. —Toshkent, 1985, 76- 78-betlar.
5. O'zbek tili leksikologiyasi, 147-151-betlar.
6. Kilichev E. Badiiy tasvirning leksik vositalari, 25-32-betlar.
7. Mirzaev M., Usmonov S., Rasulov I. O'zbek tili, 44-bet; R.Sayfullaeva, B.Mengliev, M.Qurbanova, S.Boqieva. Hozirgi o'zbek adabiy tili, Darslik, T.2005,141-bet
8. Mutallibov S. Ko'rsatilgan asar, 180-bet
9. Ulus leksemasi «O'rta Osiyoda yirik feodal davlat» (O'TIL) ma'nosida istorizm hisoblanadi
10. O'TILda bu so'zning ayni shu ma'noda dialektal so'z ekanligi uqtirilgan. Shuning uchununi arxaik deb hisoblash qiyin bo'lsa kerak

Reviewer:

F. G. Sharipov
DSc, Professor
Gulistan State University

AUHTOR(S):

Author – Islombok Qo'shboqov, goshboqov_islombok@gmail.com

Corresponding Author – Islombok Qo'shboqov, goshboqov_islombok@gmail.com

⁸ Mutallibov S. Ko'rsatilgan asar, 180-bet

⁹ Mutallibov S. Ko'rsatilgan asar,181-bbet

¹⁰ Shu joyda, 181-bet

¹¹ Ulus leksemasi «O'rta Osiyoda yirik feodal davlat» (O'TIL) ma'nosida istorizm hisoblanadi

¹² O'TILda bu so'zning ayni shu ma'noda dialektal so'z ekanligi uqtirilgan. Shuning uchununi arxaik deb hisoblash qiyin bo'lsa kerak